

Distr.: General
9 February 2026
Arabic
Original: English

المجلس



الدورة الحادية والثلاثون

دورة المجلس، الجزء الأول

كينغستون، 9-20 آذار/مارس 2026

البند 7 من جدول الأعمال المؤقت*

حالة عقود الاستكشاف والمسائل ذات الصلة، بما في ذلك

معلومات عن الاستعراض الدوري لتنفيذ خطط عمل

الاستكشاف الموافق عليها

حالة عقود الاستكشاف والمسائل ذات الصلة، بما في ذلك معلومات عن الاستعراض الدوري لتنفيذ خطط عمل الاستكشاف الموافق عليها

تقرير الأمانة العامة

أولاً - حالة عقود الاستكشاف والمسائل ذات الصلة

- 1 - وفي 31 كانون الثاني/يناير 2026، بلغ عدد عقود الاستكشاف السارية المفعول 31 عقداً، كان منها 19 عقداً للعقيدات المؤلفة من عدة معادن، و 8 عقود للكبريتيدات المتعددة الفلزات و 4 عقود لفضة المنغنيز الحديدي الغنية بالكوبالت. وترد قائمة مفصلة فيما يتعلق بكل مورد من الموارد المعدنية في المرفق الأول لهذا التقرير.
- 2 - وكان قد وُقِع خلال دورة المجلس التاسعة والعشرين عقداً لاستكشاف الكبريتيدات المتعددة الفلزات فيما يتعلق بطلب للموافقة على خطة عمل قدمته حكومة الهند من خلال وزارة علوم الأرض فيها ووافق عليه المجلس في 26 تموز/يوليه 2024، ودخل العقد حيز النفاذ في 15 أيلول/سبتمبر 2025.

* ISBA/31/C/L.1



الرجاء إعادة استعمال الورق

090326

130226

26-01566 (A)



مستجدات الحالة فيما يتعلق بالشركة البريطانية المحدودة لموارد قاع البحار (UK Seabed Resources Ltd.)

3 - في 13 تشرين الأول/أكتوبر 2025، طلبت الأمانة العامة من الشركة البريطانية المحدودة لموارد قاع البحار (UK Seabed Resources Ltd. (UKSR)) (شركة موارد قاع البحار) تقديم معلومات مستكملة عن حالة نتائج إجراءات الإفلاس التي تشمل شركتها الأم، شركة لوك للمعادن البحرية (Loke Marine) (“Loke”) (Minerals AS) (“لوك”). وفي ردها، المؤرخ 14 تشرين الأول/أكتوبر 2025، ذكرت شركة موارد قاع البحار أن إجراءات الإفلاس المتعلقة بشركة لوك، بما في ذلك جميع التسجيلات والإجراءات الرسمية، أنجزت بنجاح بنقل الأعمال والأصول إلى شركة غلومار للمعادن (Glomar Minerals Ltd. (“Glomar”)) (“غلومار”). ونتيجة لذلك، تولت شركة غلومار جميع الحقوق والالتزامات التي كانت مملوكة سابقاً لشركة لوك فيما يتعلق بشركة موارد قاع البحار، بما في ذلك الحقوق والالتزامات المرتبطة بعقدي استكشاف العقيدات المؤلفة من عدة معادن اللذين دخلا حيز النفاذ في عامي 2013 و 2016، على التوالي. وإضافة إلى ذلك، أقر المتعاقد باستلام طلب الأمانة العامة المتعلق بتقديم برنامج أنشطة مستكمل والترم بتقديم برنامج أنشطة منقح لعقده بحلول 30 تشرين الثاني/نوفمبر 2025، إلى جانب معلومات مستكملة إضافية عند تلقي الموقف الرسمي لحكومة المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية.

4 - وأبلغت شركة موارد قاع البحار الأمانة العامة، برسالة مؤرخة 26 كانون الثاني/يناير 2026، بأنها تلقت في 28 تشرين الثاني/نوفمبر 2025 تأكيداً من حكومة المملكة المتحدة بأنها ستواصل القيام بدور الدولة المزكية لشركة موارد قاع البحار. وصرح المتعاقد كذلك بأنه سيقدم بحلول آذار/مارس 2026 وصفاً تفصيلياً لبرنامج الأنشطة المنقح للمتعاقد المتعلق بالعقد الأول، بما في ذلك الكيفية التي سفي بها بالالتزامات التعاقدية خلال الجزء المتبقي من فترة السنوات الخمس الثالثة.

5 - وفي موازاة ذلك، بدأت شركة موارد قاع البحار أنشطة علمية وتشغيلية أساسية لضمان الاستمرارية والتقدم في برامج الشركة، بما في ذلك توقيع عقود مع متحف التاريخ الطبيعي، والمركز الوطني لعلوم المحيطات والمركز الأبحاث النرويجي لدعم وضع برنامج الأنشطة للمناطق المشمولة بالعقدين وإثبات التزام المتعاقد بالحفاظ على النزاهة العلمية في برامج الشركة.

مستجدات الحالة فيما يتعلق بشركة ماراوا المحدودة للبحوث والاستكشاف (Marawa Research and Exploration Ltd.)

6 - يُشار إلى أن شركة ماراوا المحدودة للبحوث والاستكشاف (Marawa Research and Exploration Ltd. (“Marawa”)) (“ماراوا”) أبلغت الأمانة العامة، في رسالة مؤرخة 3 آذار/مارس 2025، بإنهاء اتفاق الخدمات المعقود بين شركة ماراوا وشركة ديبغرين الهندسية الخاصة المحدودة (DeepGreen Engineering Pte. Ltd.).

7 - وفي نيسان/أبريل 2025، طلبت شركة ماراوا إلى الأمانة العامة تتقيح عقدها بما يتماشى مع البند 1-24 من الشروط القياسية، مع تعليق التزاماتها مؤقتاً إلى حين التعاقد مع شريك جديد.

8 - وفي 14 تشرين الأول/أكتوبر 2025، طلبت الأمانة العامة، برسالة، توضيحاً بشأن ما إذا كان المتعاقد يعترف بتقيح برنامجه الحالي للأنشطة بموجب البند 3-4 من الشروط القياسية أو المضى قدماً في طلبه المتعلق بإجراء تنقيح لعقده بموجب البند 1-24 من الشروط القياسية.

9 - وفي 30 تشرين الأول/أكتوبر 2025، صرحت شركة ماراوا، برسالة، بأنها ستقوم بإعداد وتقديم طلب رسمي بموجب البند 3-4، رهنا بالحصول على شريك جديد. وأشار المتعاقد كذلك إلى أنه في حال لم يشمل البند 3-4 التزاماته المتبقية خارج نطاق برنامج الأنشطة، فإنه سيواصل السعي إلى تطبيق البند 1-24 من الشروط القياسية.

10 - وفي اجتماع عُقد في 17 كانون الأول/ديسمبر 2025، أبلغت شركة ماراوا الأمانة بأنها ما زالت تتفاوض مع شركاء محتملين. ولا تزال المناقشات جارية بين الأمانة وشركة ماراوا بشأن طلبها المتعلق بإجراء تنقيح لعقدها ومفاوضاتها مع الشركاء المحتملين.

مستجدات الحالة فيما يتعلق بشركة جزر كوك للاستثمار (Cook Islands Investment Corporation)

11 - يُشار إلى أن شركة جزر كوك للاستثمار (Cook Islands Investment Corporation) قدمت إلى الأمانة العامة، في 17 حزيران/يونيه 2025، مقترحاً لتنقيح برنامج أنشطتها الحالي الممتد لخمس سنوات. وفي 19 حزيران/يونيه 2025، قدمت الشركة كذلك مقارنة بين برنامج أنشطتها الحالي الممتد لخمس سنوات والتنقيح المقترح لبرنامج الأنشطة المذكور، بما في ذلك النفقات السنوية والتدريب. وأُرسلت الأمانة كلتا الوثيقتين إلى اللجنة القانونية والتقنية.

12 - وفي رسالة موجهة إلى الأمانة العامة، مؤرخة 15 تموز/يوليه 2025، أثارَت شركة جزر كوك للاستثمار عدة شواغل بشأن إدراجها في تقرير رئيس اللجنة (ISBA/30/C/4/Add.1) والعملية التي اتبعتها اللجنة في تحديد المتعاقدين الذين يحتاجون إلى اهتمام مستمر. وفي ردها، المؤرخ 17 تموز/يوليه 2025، أبلغت الأمانة شركة جزر كوك للاستثمار بأن المعلومات الإضافية التي قدمتها الشركة في 17 و 19 حزيران/يونيه 2025 قد أُحيلت على النحو الواجب إلى اللجنة في 20 حزيران/يونيه 2025.

13 - وفي 10 كانون الأول/ديسمبر 2025، وبعد إجراء مشاورات مع شركة جزر كوك للاستثمار، ردت الأمانة العامة على رسالة الشركة المؤرخة 17 حزيران/يونيه 2025 لإضفاء الطابع الرسمي على التعديل الذي اقترحتهُ الشركة لبرنامج الأنشطة. ومن المتوقع أن ينعكس هذا التعديل في تقرير الشركة الدوري الثاني الذي يغطي فترة خمس سنوات المزمع تقديمه في نيسان/أبريل 2026.

آخر المستجدات بشأن اختبار عناصر التعدين

14 - أخطرت شركة المعادن والفلزات الصينية (China Minmetals Corporation) الأمانة العامة، برسالة مؤرخة 15 كانون الأول/ديسمبر 2025، بإرجاء اختبار مركبة جمع العقيدات المؤلفة من عدة معادن التابعة لها في المنطقة المشمولة بعقدها، الذي كان مقرراً أن يجرى في الأصل في تشرين الأول/أكتوبر 2025، بسبب ظروف بحرية قاسية غير متوقعة ألحقت أضراراً بمركبة الجمع ومنعت نشرها في قاع البحر. ونتيجة لذلك، أرجئت التجربة البحرية لمدة سنة واحدة. واستعدت مركبة الجمع بأمان دون أي تأثير سلبي على البيئة البحرية.

15 - وفي 23 كانون الأول/ديسمبر 2025، أبلغت شركة بيجين الرائدة لتطوير التكنولوجيا المتقدمة (Beijing Pioneer Hi-Tech Development Corporation) الأمانة بأن اختبارها المشترك لآلة جمع في أعماق البحار ومحطة تخزين مؤقت الذي كان من المقرر إجراؤه بين تموز/يوليه وأيلول/سبتمبر 2025 قد أرجئ إلى عام 2026 بسبب تعقيد الاختبار.

ثانياً - الاستعراض الدوري لتنفيذ خطط عمل الاستكشاف الموافق عليها

- 16 - وفقاً للأنظمة المتعلقة بالتنقيب والاستكشاف والشروط القياسية لعقود الاستكشاف⁽¹⁾، يتعين أن يجري المتعاقد والأمين العام معاً استعراضاً دورياً لتنفيذ خطة العمل المتعلقة بالاستكشاف كل خمس سنوات.
- 17 - وخلال الاستعراض، يجوز للأمين العام أن يطلب من المتعاقد تقديم ما قد يلزم لأغراض هذا الاستعراض من بيانات ومعلومات إضافية. ويتعين على المتعاقد بعد ذلك أن يدخل ما يلزم من تعديلات على خطة عمله ويبيّن برنامج أنشطته لفترة السنوات الخمس التالية، بما يشمل جدولاً منقحاً للنفقات السنوية المتوقعة. ويتعين على الأمين العام أن يقدم تقريراً عن نتائج عملية الاستعراض الدوري إلى اللجنة القانونية والتقنية والمجلس.
- 18 - ولإنفاذ تلك الأحكام، يتشاور الأمين العام مع اللجنة (أثناء الدورة أو في ما بين الدورات، حسب تاريخ تقديم التقارير) بشأن مضمون التقارير المقدمة من المتعاقدين في إطار الاستعراض الدوري. وتتخذ التعليقات والاقتراحات التي تقدمها اللجنة في الاعتبار في المناقشات التي تجري بين الأمين العام والمتعاقدين، وتُدخل تعديلات على برنامج الأنشطة المقترح، حسب الاقتضاء. ثم تدرج برامج الأنشطة المتفق عليها وبرنامج التدريب لفترة السنوات الخمس المقبلة في العقود باعتبارهما الجدولين المنقحين 2 و 3، على التوالي.

الاستعراض الدوري لتنفيذ خطة العمل الموافق عليها لاستكشاف العقيدات المؤلفة من عدة معادن المقدمة من شركة الموارد المعدنية البحرية العالمية (Global Sea Mineral Resources NV)

- 19 - بعد استعراض الردود الأولية للمتعاقد، طلبت الأمانة توضيحاً بشأن الدراسات البيئية المرجعية. وفي 30 تشرين الأول/أكتوبر 2025، قدم المتعاقد معلومات إضافية، بما في ذلك برنامج أنشطة منقح لفترة السنوات الخمس الثالثة. واجتمعت الأمانة مع المتعاقد في 3 كانون الأول/ديسمبر 2025 لتوضيح المسائل التي لم يبت فيها. وبعد ذلك، قدم المتعاقد برنامجاً مستكملاً للأنشطة لفترة السنوات الخمس الثالثة في 10 كانون الأول/ديسمبر 2025. ويجري حالياً وضع اللمسات الأخيرة على الاستعراض.

الاستعراض الدوري لتنفيذ خطة العمل الموافق عليها لاستكشاف العقيدات المؤلفة من عدة معادن المقدّمة من الشركة البريطانية المحدودة لموارد قاع البحار (UK Seabed Resources Ltd) (العقد الأول)

- 20 - كما هو مشار إليه في الفقرة 4، يعترف المتعاقد بتقديم برنامج أنشطة منقح لفترة السنوات الخمس الثالثة بحلول آذار/مارس 2026. والاستعراض معلق إلى حين تقديم برنامج الأنشطة.

(1) انظر المادة 28 من نظام التنقيب عن العقيدات المؤلفة من عدة معادن واستكشافها في المنطقة (ISBA/19/C/17)، المرفق، و (ISBA/20/A/9)، والمادة 30 من نظام التنقيب عن الكبريتيدات المتعددة الفلزات واستكشافها في المنطقة (ISBA/16/A/12/Rev.1)، المرفق)، والمادة 30 من نظام التنقيب عن قشور المنغنيز الحديدي الغنية بالكوبالت واستكشافها في المنطقة (ISBA/18/A/11)، المرفق) والشروط القياسي 4-4 لعقود الاستكشاف.

الاستعراض الدوري لتنفيذ خطة العمل الموافق عليها لاستكشاف العقيدات المؤلفة من عدة معادن المقدمة من شركة بيجين الرائدة لتطوير التكنولوجيا المتقدمة (Beijing Pioneer Hi-Tech Development Corporation)

21 - تلقت الأمانة ردود المتعاقد على تعليقاتها الأولية في كانون الأول/ديسمبر 2025. وتقوم الأمانة باستعراض الردود وهي سترسل تعليقاتها إلى المتعاقد في شباط/فبراير 2026.

الاستعراض الدوري لتنفيذ خطة العمل الموافق عليها لاستكشاف العقيدات المؤلفة من عدة معادن المقدمة من شركة ماراوا المحدودة للبحث والاستكشاف (Marawa Research and Exploration Ltd.)

22 - الاستعراض معلق إلى أن يحصل المتعاقد على شريك جديد ويقدم برنامجاً منقحاً للأنشطة لفترة السنوات الخمس الثالثة.

الاستعراض الدوري لتنفيذ خطة العمل الموافق عليها لاستكشاف العقيدات المؤلفة من عدة معادن المقدمة من الشركة السنغافورية المحدودة لاستكشاف معادن المحيطات (Ocean Mineral Singapore Pte. Ltd.)

23 - عقدت الأمانة اجتماعاً استعراضياً دورياً مع المتعاقد في 9 تموز/يوليه 2025 لمناقشة برنامج الأنشطة المقترح لفترة السنوات الخمس المقبلة. وقدم المتعاقد برنامجاً منقحاً للأنشطة وبرنامجاً تدريبياً لفترة السنوات الخمس الثالثة في 3 كانون الأول/ديسمبر 2025. والاستعراض جار حالياً.

الاستعراض الدوري لتنفيذ خطة العمل الموافق عليها لاستكشاف العقيدات المؤلفة من عدة معادن المقدمة من شركة جاماكا المحدودة للمعادن الزرقاء (Blue Minerals Jamaica Ltd.)

24 - قدم المتعاقد تقريره في 30 كانون الأول/ديسمبر 2025. وبعد استعراض أجرته الأمانة، طُلب إلى المتعاقد تقديم تقرير منقح عن الاستعراض الدوري وفقاً للوثيقة ISBA/29/LTC/7.

25 - وترد حالة الاستعراضات الدورية في المرفق الثاني لهذا التقرير.

ثالثاً - تمديد عقود الاستكشاف

26 - من المقرر أن تنتهي ثمانية عقود تتعلق بالعقيدات المؤلفة من عدة معادن وعقد واحد يتعلق بالكبريتيدات المتعددة الفلزات في عام 2026.

27 - وفي 31 كانون الثاني/يناير 2026، كانت قد وردت ثمانية طلبات لتمديد خطط العمل الموافق عليها لاستكشاف العقيدات المؤلفة من عدة معادن من المتعاقدين التالية أسماؤهم: منظمة إنترأوشنميتل المشتركة (Interoceanmetal Joint Organization)، ومؤسسة الإنتاج الجنوبية للعمليات الجيولوجية البحرية (JSC Yuzhmorgeologiya)، وحكومة جمهورية كوريا، والرابطة الصينية للبحث والتطوير في مجال الموارد المعدنية للمحيطات (China Ocean Mineral Resources Research and Development Association)، والشركة المحدودة لتنمية موارد أعماق المحيطات (Deep Ocean Resources Development Co. Ltd.)، ومعهد البحوث الفرنسي لاستغلال البحار (Institut français)

والمعهد الاتحادي لعلوم الأرض والموارد الطبيعية (de recherche pour l'exploitation de la mer) في ألمانيا (Federal Institute for Geosciences and Natural Resources of Germany) وشركة ناورو لموارد المحيطات (Nauru Ocean Resources Inc.). وطلب كل مقدم طلب تمديدا للعقد لمدة خمس سنوات⁽²⁾.

28 - وستنظر اللجنة القانونية والتقنية في الطلبات حسب ترتيب استلامها خلال اجتماعاتها التي ستُعقد في الفترة من 23 شباط/فبراير إلى 6 آذار/مارس 2026 وستقدم توصياتها لينظر فيها المجلس. وتجدر الإشارة إلى أنه، وفقا للحكم الانتقالي (ISBA/21/C/19)، في حالة تقديم طلب تمديد عقد على النحو الواجب وفقاً للإجراءات المعمول بها، إلا أن العقد سينتهي خلافاً لما ذكر سابقاً في تاريخ يقع بعد الاجتماع التالي المقرر للجنة ولكن قبل الاجتماع التالي المقرر للمجلس، يعتبر التمديد شاملاً للعقد وجميع الحقوق والالتزامات القائمة بموجبه حتى الوقت الذي يكون فيه المجلس قادراً على الاجتماع والموافقة على التقرير والتوصيات الصادرة عن اللجنة فيما يتعلق بذلك العقد.

رابعاً - حالة التخلي عن القطاعات المشمولة بالعقود

29 - يُطلب من المتعاقدين التخلي عن أجزاء من القطاعات المخصصة للاستكشاف وفقاً لأحكام الأنظمة المتعلقة بالتنقيب والاستكشاف⁽³⁾. وتستترشد آليات التخلي عن القطاعات بالتوصيات الصادرة عن اللجنة القانونية والتقنية⁽⁴⁾.

30 - ويتضمن المرفق الثالث لهذا التقرير مواعيد وحالة التخلي عن القطاعات المشمولة بعقود الاستكشاف.

خامساً - التوصية

31 - المجلس مدعو إلى الإحاطة علماً بهذا التقرير.

(2) انظر ISBA/31/LTC/3/Rev.1.

(3) انظر المادة 25 من نظام التنقيب عن العقيدات المؤلفة من عدة معادن واستكشافها في المنطقة (ISBA/19/C/17)، والمادة 27 من نظام التنقيب عن الكبريتيدات المتعددة الفلزات واستكشافها في المنطقة (ISBA/16/A/12/Rev.1، المرفق) والمادة 27 من نظام التنقيب عن قشور المنغنيز الحديدي الغنية بالكوبالت واستكشافها في المنطقة (ISBA/18/A/11، المرفق).

(4) انظر ISBA/25/LTC/8.

حالة عقود الاستكشاف

ألف - عقود استكشاف العقيدات المؤلفة من عدة معادن

المتعاقد	تاريخ بدء نفاذ العقد	الدولة أو الدول المزمكة الاستكشاف	الموقع العام لمنطقة	تاريخ انتهاء العقد
1 - منظمة إنترأوشنميتل المشتركة (Interoceanmetal Joint Organization)	29 آذار/مارس 2001 29 آذار/مارس 2016 ⁽¹⁾ 29 آذار/مارس 2021 ⁽²⁾	بلغاريا، كوبا، تشيكييا، بولندا، الاتحاد الروسي، سلوفاكيا	منطقة كلاريون - 28 آذار/مارس 2016 28 آذار/مارس 2021 28 آذار/مارس 2026	
2 - مؤسسة الإنتاج الجنوبية للعمليات الجيولوجية البحرية (JSC) (Yuzhmorgeologiya)	29 آذار/مارس 2001 29 آذار/مارس 2016 ⁽¹⁾ 29 آذار/مارس 2021 ⁽²⁾	الاتحاد الروسي	منطقة كلاريون - 28 آذار/مارس 2016 28 آذار/مارس 2021 28 آذار/مارس 2026	
3 - حكومة جمهورية كوريا	27 نيسان/أبريل 2001 27 نيسان/أبريل 2016 ⁽¹⁾ 27 نيسان/أبريل 2021 ⁽²⁾	لا ينطبق	منطقة كلاريون - 26 نيسان/أبريل 2016 26 نيسان/أبريل 2021 26 نيسان/أبريل 2026	
4 - الرابطة الصينية للبحث والتطوير في مجال الموارد المعدنية للمحيطات (China Ocean Mineral Resources Research and Development Association)	22 أيار/مايو 2001 22 أيار/مايو 2016 ⁽¹⁾ 22 أيار/مايو 2021 ⁽²⁾	الصين	منطقة كلاريون - 21 أيار/مايو 2016 21 أيار/مايو 2021 21 أيار/مايو 2026	
5 - الشركة المحدودة لتنمية موارد أعماق المحيطات (Deep Ocean Resources Development Co. Ltd.)	20 حزيران/يونيه 2001 20 حزيران/يونيه 2016 ⁽¹⁾ 20 حزيران/يونيه 2021 ⁽²⁾	اليابان	منطقة كلاريون - 19 حزيران/يونيه 2016 19 حزيران/يونيه 2021 19 حزيران/يونيه 2026	
6 - معهد البحوث الفرنسي لاستغلال البحار (Institut français de recherche pour l'exploitation de la mer)	20 حزيران/يونيه 2001 20 حزيران/يونيه 2016 ⁽¹⁾ 20 حزيران/يونيه 2021 ⁽²⁾	فرنسا	منطقة كلاريون - 19 حزيران/يونيه 2016 19 حزيران/يونيه 2021 19 حزيران/يونيه 2026	

المتعاقد	تاريخ بدء نفاذ العقد	الدولة أو الدول المزمكية الاستكشاف	الموقع العام لمنطقة	تاريخ انتهاء العقد
7 - حكومة الهند	25 آذار/مارس 2002	لا ينطبق	حوض وسط المحيط الهندي	24 آذار/مارس 2017
	25 آذار/مارس 2017 ^(ع)			24 آذار/مارس 2022
	25 آذار/مارس 2022 ^(د)			24 آذار/مارس 2027
8 - المعهد الاتحادي لعلوم الأرض والموارد الطبيعية (Federal Institute for Geosciences (and Natural Resources	19 تموز/يوليه 2006	ألمانيا	منطقة كلاريون - كليبرتون	18 تموز/يوليه 2021
	19 تموز/يوليه 2021 ^(هـ)			18 تموز/يوليه 2026
9 - شركة ناورو لموارد المحيطات (Nauru Ocean Resources (Inc.	22 تموز/يوليه 2011	ناورو	منطقة كلاريون - كليبرتون (منطقة مخصصة)	21 تموز/يوليه 2026
10 - شركة تونغا المحدودة للتعدين البحري (Tonga Offshore (Mining Limited	11 كانون الثاني/يناير 2012	تونغا	منطقة كلاريون - كليبرتون (منطقة مخصصة)	10 كانون الثاني/يناير 2027
11 - شركة الموارد المعدنية البحرية العالمية (Global Sea (Mineral Resources NV	14 كانون الثاني/يناير 2013	بلجيكا	منطقة كلاريون - كليبرتون	13 كانون الثاني/يناير 2028
12 - الشركة البريطانية المحدودة لموارد قاع البحار (UK Seabed (Resources Ltd.	8 شباط/فبراير 2013	المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية	منطقة كلاريون - كليبرتون	7 شباط/فبراير 2028
13 - شركة ماراوا المحدودة للبحوث والاستكشاف (Marawa Research and Exploration (Ltd.	19 كانون الثاني/يناير 2015	كيريباس	منطقة كلاريون - كليبرتون (منطقة مخصصة)	18 كانون الثاني/يناير 2030
14 - الشركة السنغافورية المحدودة لاستكشاف معادن المحيطات (Ocean Mineral Singapore (Pte. Ltd.	22 كانون الثاني/يناير 2015	سنغافورة	منطقة كلاريون - كليبرتون (منطقة مخصصة)	21 كانون الثاني/يناير 2030
15 - الشركة البريطانية المحدودة لموارد قاع البحار (UK Seabed (Resources Ltd.	29 آذار/مارس 2016	المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية	منطقة كلاريون - كليبرتون	28 آذار/مارس 2031

المتعاقد	تاريخ بدء نفاذ العقد	الدولة أو الدول المزمكية الاستكشاف	الموقع العام لمنطقة	تاريخ انتهاء العقد
16 - شركة جزر كوك للاستثمار (Cook Islands Investment Corporation)	15 تموز/يوليه 2016	جزر كوك	منطقة كلاريون - 14 تموز/يوليه 2031 كليبرتون (منطقة مخصصة)	
17 - شركة المعادن والفلزات الصينية (China Minmetals Corporation)	12 أيار/مايو 2017	الصين	منطقة كلاريون - 11 أيار/مايو 2032 كليبرتون (منطقة مخصصة)	
18 - شركة بيجين الرائدة لتطوير التكنولوجيا المتقدمة (Beijing Pioneer Hi-Tech Development Corporation)	18 تشرين الأول/أكتوبر 2019	الصين	غرب المحيط الهادئ	17 تشرين الأول/أكتوبر 2034
19 - شركة جامايكا المحدودة للمعادن الزرقاء (Blue Minerals Jamaica Ltd.)	4 نيسان/أبريل 2021	جامايكا	منطقة كلاريون - 3 نيسان/أبريل 2036 كليبرتون (منطقة مخصصة)	

- (أ) تمت الموافقة على تمديد العقد خمس سنوات لأول مرة في الدورة الثانية والعشرين (2016).
- (ب) تمت الموافقة على تمديد العقد خمس سنوات مرة ثانية في الدورة السادسة والعشرين (2021).
- (ج) تمت الموافقة على تمديد العقد خمس سنوات لأول مرة في الدورة الثالثة والعشرين (2017).
- (د) تمت الموافقة على تمديد العقد خمس سنوات مرة ثانية في الدورة السابعة والعشرين (2022).
- (هـ) تمت الموافقة على تمديد العقد خمس سنوات لأول مرة في الدورة السادسة والعشرين (2021).

باء - عقود استكشاف الكبريتيدات المتعددة الفلزات

المتعاقد	تاريخ بدء نفاذ العقد	الدولة المزمكية	الموقع العام لمنطقة الاستكشاف	تاريخ انتهاء العقد
1 - الرابطة الصينية للبحث والتطوير في مجال الموارد المعدنية للمحيطات (China Ocean Mineral Resources Research and Development Association)	18 تشرين الثاني/نوفمبر 2011	الصين	مرتفع جنوب غرب المحيط الهندي	17 تشرين الثاني/نوفمبر 2026
2 - وزارة الموارد الطبيعية والبيئة في الاتحاد الروسي	29 تشرين الأول/أكتوبر 2012	لا ينطبق	مرتفع وسط المحيط الأطلسي	28 تشرين الأول/أكتوبر 2027
3 - حكومة جمهورية كوريا	24 حزيران/يونيه 2014	لا ينطبق	وسط المحيط الهندي	23 حزيران/يونيه 2029

المتعاقد	تاريخ بدء نفاذ العقد	الدولة المركزية	الموقع العام لمنطقة الاستكشاف	تاريخ انتهاء العقد
4 - معهد البحوث الفرنسي لاستغلال البحار (Institut français de recherche pour l'exploitation de la mer)	18 تشرين الثاني/نوفمبر 2014	فرنسا	مرتفع وسط المحيط الأطلسي	17 تشرين الثاني/نوفمبر 2029
5 - المعهد الاتحادي لعلوم الأرض والموارد الطبيعية (Federal Institute for Geosciences and Natural Resources)	6 أيار/مايو 2015	ألمانيا	مرتفع وسط المحيط الهندي ومرتفع جنوب شرق المحيط الهندي	5 أيار/مايو 2030
6 - حكومة الهند	26 أيلول/سبتمبر 2016	لا ينطبق	مرتفع المحيط الهندي	25 أيلول/سبتمبر 2031
7 - حكومة بولندا	12 شباط/فبراير 2018	لا ينطبق	مرتفع وسط المحيط الأطلسي	11 شباط/فبراير 2033
8 - حكومة الهند	15 أيلول/سبتمبر 2025	لا ينطبق	مرتفع كارلسبرغ - وسط المحيط الهندي	14 أيلول/سبتمبر 2040

جيم - عقود استكشاف قشور المنغنيز الحديدي الغنية بالكوبالت

المتعاقد	تاريخ بدء نفاذ العقد	الدولة المركزية	الموقع العام لمنطقة الاستكشاف	تاريخ انتهاء العقد
1 - المنظمة اليابانية للمعادن وأمن الطاقة (Japan Organization for Metals and Energy Security)	27 كانون الثاني/يناير 2014	اليابان	غرب المحيط الهادئ	26 كانون الثاني/يناير 2029
2 - الرابطة الصينية للبحث والتطوير في مجال الموارد المعدنية للمحيطات (China Ocean Mineral Resources Research and Development Association)	29 نيسان/أبريل 2014	الصين	غرب المحيط الهادئ	28 نيسان/أبريل 2029
3 - وزارة الموارد الطبيعية والبيئة في الاتحاد الروسي	10 آذار/مارس 2015	لا ينطبق	جبال ماجلان في المحيط الهادئ	9 آذار/مارس 2030
4 - حكومة جمهورية كوريا	27 آذار/مارس 2018	لا ينطبق	شرق جزر ماريانا الشمالية في المحيط الهادئ	26 آذار/مارس 2033

حالة الاستعراضات الدورية

ألف - الاستعراضات الدورية التي أُنجزت أو التي هي قيد الإنجاز

المتعاقد	نوع الموارد	تاريخ انتهاء فترة السنوات الخمس ⁽¹⁾	الحالة
1 - حكومة جمهورية كوريا	الكبريتيدات المتعددة الفلزات	23 حزيران/يونيه 2024	أنجز
2 - شركة الموارد المعدنية البحرية العالمية (Global Sea Mineral Resources NV)	العقيدات المؤلفة من عدة معادن	13 كانون الثاني/يناير 2023	قيد الإنجاز (ب)
3 - الشركة البريطانية المحدودة لموارد قاع البحار (UK Seabed Resources Ltd.)	العقيدات المؤلفة من عدة معادن	7 شباط/فبراير 2023	قيد الإنجاز
4 - شركة بيجين الرائدة لتطوير التكنولوجيا المتقدمة (Beijing Pioneer Hi-Tech Development Corporation)	العقيدات المؤلفة من عدة معادن	17 تشرين الأول/أكتوبر 2024	قيد الإنجاز
5 - معهد البحوث الفرنسي لاستغلال البحار (Institut français de recherche pour l'exploitation de la mer)	الكبريتيدات المتعددة الفلزات	17 تشرين الثاني/نوفمبر 2024	أنجز
6 - شركة ماراوا المحدودة للبحوث والاستكشاف (Marawa Research and Exploration Ltd.)	العقيدات المؤلفة من عدة معادن	18 كانون الثاني/يناير 2025	قيد الإنجاز
7 - الشركة السنغافورية المحدودة لاستكشاف معادن المحيطات (Ocean Mineral Singapore Pte. Ltd.)	العقيدات المؤلفة من عدة معادن	21 كانون الثاني/يناير 2025	قيد الإنجاز
8 - وزارة الموارد الطبيعية والبيئة في الاتحاد الروسي	القشور الغنية بالكوبالت	9 آذار/مارس 2025	قيد الإنجاز
9 - المعهد الاتحادي لعلوم الأرض والموارد الطبيعية	الكبريتيدات المتعددة الفلزات	5 أيار/مايو 2025	قيد الإنجاز

باء - الاستعراضات الدورية المقرر إجراؤها في عام 2026 أو التي لم تُقدم بعد

المتعاقد	نوع الموارد	تاريخ انتهاء فترة السنوات الخمس	الحالة
1 - الشركة البريطانية المحدودة لموارد قاع البحار (UK Seabed Resources Ltd.)	العقيدات المؤلفة من عدة معادن	29 آذار/مارس 2026	من المقرر تقديم التقرير بحلول 28 كانون الأول/ديسمبر 2025 ^(ج)
2 - شركة جزر كوك للاستثمار (Cook Islands Investment Corporation)	العقيدات المؤلفة من عدة معادن	14 تموز/يوليه 2026	من المقرر تقديم التقرير بحلول 15 نيسان/أبريل 2026
3 - حكومة الهند	الكبريتيدات المتعددة الفلزات	25 أيلول/سبتمبر 2026	من المقرر تقديم التقرير بحلول 27 حزيران/يونيه 2026
4 - شركة جامايكا المحدودة للمعادن الزرقاء (Blue Minerals Jamaica Ltd.)	العقيدات المؤلفة من عدة معادن	3 نيسان/أبريل 2026	من المقرر تقديم التقرير بحلول 3 كانون الثاني/يناير 2026

(أ) على المتعاقد والأمين العام أن يقيما، في موعد لا يتجاوز 90 يوماً قبل انقضاء كل فترة مدتها خمس سنوات من تاريخ بدء سريان العقد، باستعراض مشترك لتنفيذ خطة عمل الاستكشاف بموجب ذلك العقد (البند 4-4 من الشروط القياسية لعقود الاستكشاف (ISBA/19/C/17)، المرفق الرابع، و ISBA/16/A/12/Rev.1، المرفق 4، و ISBA/18/A/11، المرفق الرابع)).

(ب) كان موعد تقديم التقرير هو 31 آذار/مارس 2024. انظر ISBA/25/C/9، الفقرة 11.

(ج) يعتزم المقاول تقديم التقرير في شباط/فبراير 2026.

المرفق الثالث

مواعيد وحالة التخلي عن المناطق المشمولة بعقود الاستكشاف

ألف - عقود استكشاف الكبريتيدات المتعددة الفلزات

المتعاقد	المشمول بالعقد الأصلي، السنة الثامنة	المشمول بالعقد الأصلي، السنة العاشرة
1 - وزارة الموارد الطبيعية والبيئة في الاتحاد الروسي	أنجز	أنجز
2 - حكومة جمهورية كوريا	أنجز	أجل إلى 31 كانون الأول/ديسمبر 2026 ^(أ)
3 - معهد البحوث الفرنسي لاستغلال البحار (Institut français de recherche pour l'exploitation de la mer)	أنجز	أجل إلى 18 تشرين الثاني/نوفمبر 2026 ^(ب)
4 - المعهد الاتحادي لعلوم الأرض والموارد الطبيعية (Federal Institute for Geosciences and Natural Resources)	أنجز	أجل إلى 6 أيار/مايو 2026 ^(ج)
5 - حكومة الهند	30 أيلول/سبتمبر 2026 ^(د)	30 أيلول/سبتمبر 2028 ^(هـ)
6 - حكومة بولندا	11 شباط/فبراير 2028 ^(و)	11 شباط/فبراير 2030 ^(ز)

(أ) مقرر المجلس ISBA/28/C/8.

(ب) مقرر المجلس ISBA/30/C/14.

(ج) مقرر المجلس ISBA/27/C/19.

(د) مقرر المجلس ISBA/28/C/22.

(هـ) مقرر المجلس ISBA/30/C/6.

(و) مقرر المجلس ISBA/30/C/15.

باء - عقود استكشاف قشور المنغنيز الحديدي الغنية بالكوبالت

المتعاقد	المشمول بالعقد الأصلي، السنة الثامنة	المشمول بالعقد الأصلي، السنة العاشرة
1 - المنظمة اليابانية للمعادن وأمن الطاقة (Japan Organization for Metals and Energy Security)	أنجز	أنجز
2 - الرابطة الصينية للبحث والتطوير في مجال الموارد المعدنية للمحيطات (China Ocean Mineral Resources Research and Development Association)	أنجز	أنجز
3 - وزارة الموارد الطبيعية والبيئة في الاتحاد الروسي	أنجز	أنجز
4 - حكومة جمهورية كوريا	26 آذار/مارس 2026	26 آذار/مارس 2028